

TID Torsdag 23.4.2020 klo 18.00

PLATS Kyrkbackens församlingshem, Anders-salen, Kronobyvägen 3

#### MÖTESÄRENDEN

- § 10 Mötes öppnande
- 11 Mötets laglighet och beslutsförhet
- 12 Val av protokolljusterare och när protokollet hålls framlagt till påseende
- 13 Godkännande av arbetsordning
- 14 Anhållan om befrielse från förtroendeuppdrag / Isotalus
- 15 Anhållan om befrielse från förtroendeuppdrag / Muuraiskangas-Nissilä
- 16 Anhållan om befrielse från förtroendeuppdrag / Hautala-Jylhä
- 17 Instruktion för samdirektionen för Karleby regioncentralregister
- 18 Utvidgning av Karleby regioncentralregister
- 19 Coronaviruspandemins effekter

Jukka Paananen  
ordförande

KARLEBY KYRKLIGA SAMFÄLLIGHET  
Gemensamma kyrkofullmäktige

FÖREDRAGNINGSLISTA/  
PROTOKOLL  
23.4.2020

2/2020

TID Torsdag 23.4.2020 klo 18.00–19.40

PAIKKA Karleby församlingshem, Anders-salen, Kronobyvägen 3

LÄSNÄ x Paananen Jukka ordförande  
x Snellman Hans vice ordförande

Fullmäktigeledamöterna:

*Från Karleby finska församling:*

x Aho Annu	x Pensaari Paula
x Annala Heini	- Rytioja Antti
- Haapasaari Emma	- Salmi Marjo
x Jyrinki Kirsti	- Sarkkinen Mika
x Kellosalo Anne	- Store Ida-Emilia
- Kinnunen Erkki	x Suonsyrjä Ilkka
- Kuusniemi Hannu	x Sykäräinen Sakari
x Leivo Marjaana	- Syrjälä Tommi
- Läspä Sirpa	x Taskila Petri
- Nurmi Pekka	- Teerikangas Kristiina
x Nyakwama Minna	- Urpilainen Pirjo
- Passoja Merja	- Valli Eemeli

*Från Karleby svenska församling:*

x Bäck Solveig	- Pettersson Thomas
x Kankkonen Niklas	x Sandell Torbjörn
x Lindqvist Mikael	x Smedjebacka Sonja

*Från Kaustby och Ullava församling:*

- Hanhikoski Kari	x Linnarinne Tanja
- Kentala Jussi	- Myllymäki Raimo
- Kettu Terttu	- Salo Oili

*Från Kelviå församling:*

- Hankaniemi Leena	- Kivistö Irja
x Jylhä Harri	- Luoma Otto
- Kallinen Markku	- Timlin Juhani

*Från Lochteå församling:*

x Haverinen Risto	- Niemi Heikki
x Hyyppä Pentti	x Orjala Vuokko

*Från Halsö församling:*

- Hietalahti Paavo	- Mikkonen Hannu
- Lindfors Kalevi	

## Frånvarande

*Från Karleby finska församling:*

- Kuusniemi Hannu
- Läspä Sirpa
- Passoja Merja
- Rytioja Antti
- Teerikangas Kristiina

## Suppleant

- x Latomaa Milla
- x Rajaniemi Timo
- x Klemola Eero
- x Kultala Raili
- Virkkala Touko

*Från Kelviå församling:*

- Kallinen Markku
- Kivistö Irja

- Honkala Ville
- Lassila Ismo

Gemensamma kyrkorådet:

- Autio Mauri
- Hänninen Riitta
- x Östman-Tylli Nina

Övriga:

- Harju Veli Pekka
- Karhulahti Juha
- x Kauppinen Anne
- Lapinoja Antti
- x Silfverberg Peter
- Sirviö Jouni

- kyrkoherde, Kaustby och Ullava
- kyrkoherde, Halso
- tf. kyrkoherde, Kelviå
- tf. kyrkoherde, Lochteå
- tf. kyrkoherde, Karleby svenska
- kyrkoherde, Karleby finska

- x Marjamaa Helinä
- x Forsgård Lisen
- x Vepsäläinen Heli

- förvaltningsdirektör
- informationschef
- registerchef § 10–18

- x Herlevi Susanna

- protokollförare

**§ 10 / 2020****MÖTES ÖPPNANDE**

Ordföranden öppnande mötet, varefter tf. kyrkoherde Anne Kauppinen höll inledningsandakt. Sjöngs psalmen 322 "Sanningens Ande".

**§ 11 / 2020****MÖTETS LAGLIGHET OCH BESLUTFÖRHET**

Enligt kapitel 8 i kyrkoordningen skall kallelsen jämte förteckningen över ärenden tillställas gemensamma kyrkofullmäktiges och gemensamma kyrkorådets medlemmar senast en vecka före sammanträdet samt vara anslagen på församlingens anslagstavla under en veckas tid före sammanträdet.

Gemensamma kyrkofullmäktige är beslutför, när över hälften av medlemmarna är närvarande.

Företogs namnupprop. Vid namnuppropet konstaterades, att 22 ledamöter var på plats samt 4 suppleanter.

Mötet konstaterades vara lagenligt sammankallat och beslutfört.

## **§ 12 / 2020**

### **VAL AV PROTOKOLLJUSTERARE OCH NÄR PROTOKOLLET HÅLLS FRAMLAGT TILL PÅSEENDE**

Till protokolljusterare valdes Pentti Hyyppä och Sonja Smedjebacka. Protokollet justeras 29.4.2020 kl. 14.00 på ekonomikontoret, Västra Kyrkogatan 17.

Det justerade protokollet finns till påseende 30.4.–1.6.2020 på ekonomikontoret.

## **§ 13 / 2020**

### **GODKÄNNANDE AV ARBETSORDNING**

Mötet godkände arbetsordningen enligt föredragningslistan.

## **§ 14 / 2020**

### **ANHÅLLAN OM BEFRIELSE FRÅN FÖRTROENDEUPPDRAG / ISOTALUS**

#### Gemensamma kyrkorådet 19.2.2019 / § 33

Tiina Isotalus anhåller om befrielse från uppdraget som medlem i gemensamma kyrkofullmäktige fr.o.m. 1.1.2020 p.g.a. förändrad situation i arbetslivet. Hon blev vald till gemensamma kyrkofullmäktige från Karleby finska församlings kandidatlista "Sosiaalidemokraatit ja sitoutumattomat".

Enligt kyrkolagens 23 kap. 4 § 2 mom. kan en förtroendevald avgå från ett förtroendeuppdrag av giltiga orsaker.

Förvaltningsdirektörens förslag:

Gemensamma kyrkorådet föreslår att gemensamma kyrkofullmäktige

1. beviljar Tiina Isotalus befrielse från uppdraget som medlem i gemensamma kyrkofullmäktige fr.o.m. 1.1.2020,
2. konstaterar att första suppleanten på Karleby finska församlings kandidatlista "Sosiaalidemokraatit ja sitoutumattomat", Emma Haapasaari, blir till ordinarie medlem.

Beslut: Punkterna 1 och 2 i förvaltningsdirektörens förslag godkändes enhälligt.

Gemensamma kyrkofullmäktige 23.4.2020 / § 14

Gemensamma kyrkorådets förslag:

Gemensamma kyrkofullmäktige

1. beviljar Tiina Isotalus befrielse från uppdraget som medlem i gemensamma kyrkofullmäktige fr.o.m. 1.1.2020,
2. konstaterar att första suppleanten på Karleby finska församlings kandidatlista "Sosiaalidemokraatit ja sitoutumattomat", Emma Haapasaari, blir till ordinarie medlem.

Beslut: Punkterna 1 och 2 i gemensamma kyrkorådets förslag godkändes enhälligt.

**§ 15 / 2020****ANHÅLLAN OM BEFRIELSE FRÅN FÖRTROENDEUPPDRAG /  
MUURAIKANGAS-NISSILÄ**Gemensamma kyrkorådet 19.2.2019 / § 34

Tuula Muuraiskangas-Nissilä anholder om befrielse från uppdraget som medlem i gemensamma kyrkofullmäktige samt från uppdraget som ordförande i samdirektionen för familjerådgivningscentralen p.g.a. personliga orsaker fr.o.m. 1.2.2020. Hon blev vald till gemensamma kyrkofullmäktige från Kelviå församlings kandidatlista "Kotiseurakuntani Kälviä".

Enligt kyrkolagen 23 kap. 4 § 2 mom. kan en förtroendevald avgå från ett förtroendeuppdrag av giltiga orsaker.

Förvaltningsdirektörens förslag:

Gemensamma kyrkorådet föreslår att gemensamma kyrkofullmäktige

1. beviljar Tuula Muuraiskangas-Nissilä befrielse från uppdraget som medlem i gemensamma kyrkofullmäktige fr.o.m. 1.2.2020,
2. konstaterar att första suppleanten på Kelviå församlings kandidatlista "Kotiseurakuntani Kälviä", Markku Kallinen, blir till ordinarie medlem.
3. väljer en ny ordinarie medlem till samdirektionen för familjerådgivningscentralen för den återstående verksamhetsperioden,
4. utser ordförande till samdirektionen för familjerådgivningscentralen för den återstående verksamhetsperioden.

Beslut: Punkterna 1–4 i förvaltningsdirektörens förslag godkändes enhälligt.

Gemensamma kyrkofullmäktige 23.4.2020 / § 15

Gemensamma kyrkorådets förslag:

Gemensamma kyrkofullmäktige

1. beviljar Tuula Muuraiskangas-Nissilä befrielse från uppdraget som medlem i gemensamma kyrkofullmäktige fr.o.m. 1.2.2020,
2. konstaterar att första suppleanten på Kelviå församlings kandidatlista "Kotiseurakuntani Kälviä", Markku Kallinen, blir till ordinarie medlem.
3. väljer en ny ordinarie medlem till samdirektionen för familjerådgivningscentralen för den återstående verksamhetsperioden,
4. utser ordförande till samdirektionen för familjerådgivningscentralen för den återstående verksamhetsperioden.

Beslut: Punkterna 1 och 2 i gemensamma kyrkorådets förslag godkändes enhälligt.

Ismo Lassila valdes enhälligt till ny ordinarie medlem till samdirektionen för familjerådgivningscentralen för den återstående verksamhetsperioden.

Ordförande till samdirektionen för familjerådgivningscentralen för den återstående verksamhetsperioden väljs på gemensamma kyrkofullmäktiges följande sammanträde.

**§ 16 / 2020****ANHÅLLAN OM BEFRIELSE FRÅN FÖRTROENDEUPPDRAG / HAUTALA-JYLHÄ**Gemensamma kyrkorådet 26.3.2019 / § 52

Pirjo-Liisa Hautala-Jylhä anholder om befrielse från uppdraget som medlem i sjukhussjälavårdsdirektionen p.g.a. pensionen fr.o.m. 1.1.2020. Hon blev vald till direktionen som ordinarie medlem från Mellersta Österbottens social- och hälsovårdssamkommun Soite.

Mellersta Österbottens social- och hälsovårdssamkommun Soite föreslår att Piia Kurikkala väljs som ordinarie medlem.

Enligt kyrkolagen 23 kap. 4 § 2 mom. kan en förtroendevald avgå från ett förtroendeuppdrag av giltiga orsaker.

Förvaltningsdirektörens förslag:

Gemensamma kyrkofullmäktige

1. beviljar Pirjo-Liisa Hautala-Jylhä befrielse från uppdraget som medlem i sjukhussjälavårdsdirektionen fr.o.m. 1.1.2020,

2. väljer Piia Kurikkala som ordinarie medlem till sjukhussjälavårdsdirektionen för den återstående verksamhetsperioden.

Beslut: Punkterna 1 och 2 i förvaltningsdirektörens förslag godkändes enhälligt.

#### Gemensamma kyrkofullmäktige 23.4.2020 / § 16

Gemensamma kyrkorådets förslag:

Gemensamma kyrkofullmäktige

1. beviljar Pirjo-Liisa Hautala-Jylhä befrielse från uppdraget som medlem i sjukhussjälavårdsdirektionen fr.o.m. 1.1.2020,
- 2.. väljer Piia Kurikkala som ordinarie medlem till sjukhussjälavårdsdirektionen för den återstående verksamhetsperioden.

Beslut: Punkterna 1 och 2 i gemensamma kyrkorådets förslag godkändes enhälligt.

#### **§ 17 / 2020**

#### **INSTRUKTION FÖR SAMDIREKTIONEN FÖR KARLEBY REGIONCENTRALREGISTER**

#### Gemensamma kyrkorådet 19.2.2019 / § 29

Toholampi församling kommer att ansluta sig till Karleby 1.5.2020. För Karleby regioncentralregister bör tillsättas en samdirektion, vars verksamhet baserar sig på 12 kap. 1 § och 16 kap. 3 § i kyrkolagen samt på 16 kap. 2 § i kyrkoordningen (om direktionen i 3 kap. 4 § och 3 kap. 7 § i nya kyrkolagen och i 3 kap. 35 § i kyrkoordningen).

Karleby kyrkliga samfällighet samt medlemsförsamlingarna har var för sig en representant i samdirektionen. Samdirektionens medlemmar är tjänsteinnehavare i nämnda församlingar. För samdirektionen har upprättats en instruktion,

bilaga A/§ 29.

Gemensamma kyrkorådet och kyrkofullmäktige i Karleby kyrkliga samfällighet ska godkänna instruktionen för regioncentralregistret innan samarbetsavtalet undertecknas. Administrativt är samdirektionen underställd gemensamma kyrkorådet.

Förvaltningsdirektörens förslag:

Gemensamma kyrkorådet föreslår att gemensamma kyrkofullmäktige godkänner instruktionen för samdirektionen för Karleby regioncentralregister.

Beslut: Före beslutsfattandet presenterade registerchefen instruktionen.

Efter diskussion godkändes förslaget enhälligt.

Gemensamma kyrkofullmäktige 23.4.2020 / § 17

Bilaga A/§ 17                      instruktion

Gemensamma kyrkorådets förslag:

Gemensamma kyrkofullmäktige godkänner instruktionen för samdirektionen för Karleby regioncentralregister.

Beslut:        Gemensamma kyrkorådets förslag godkändes enhälligt.

**§ 18 / 2020****UTVIDGNING AV KARLEBY REGIONCENTRALREGISTER**Gemensamma kyrkorådet 19.2.2019 / § 30

Kyrkostyrelsens plenum fastställde på sitt möte i december 2018 att kyrkobokföringen och de funktioner som gäller folkbokföringen från och med ingången av 2022 ska skötas centralt av de regionala centralregistren (cirkulär nr 4/2019). Församlingarna ska alltså fatta beslut om att ansluta sig till ett centralregister eller bilda ett sådant.

Centraliseringen innebär att de enskilda församlingarna efter år 2021 inte längre sköter myndighetsuppgifter i anslutning till de lagstadgade kyrkliga förrättningarna och folkbokföringen, utan dessa uppgifter handhas av de regionala centralregister som församlingarna bildar. Vid centraliseringen gäller det att beakta servicen för församlingsmedlemmar och verksamheten på både finska och svenska. Centraliseringen gör det möjligt för församlingarna att koncentrera sig på kyrkans grundläggande uppgift.

Ett avtal ingås med församlingen som ansluter sig,

bilaga A/§ 30.

Kyrkofullmäktige i Toholampi församling har 11.2.2020 beslutat att Toholampi församling ansluter sig till Karleby regioncentralregister sig från och med 1.5.2020.

I och med anslutningen till regioncentralregistret underlättas församlingens uppgift att hantera och skydda medlemsuppgifter och ansvaret för uppgifternas riktighet överförs på regioncentralregistret. Regioncentralregistrets budget ingår som en del av Karleby kyrkliga samfällighets budget. Regioncentralregistrets verksamhet är avgiftsbelagd för kundförsamlingarna. Syftet med avtalet är att till självkostnadspris sköta sådana i avtalet nämnda uppgifter i anslutning till kyrkobokföringen som kundförsamlingarna behöver. Fördelningen av kostnader baserar sig på faktiska kostnader och fördelningen parterna emellan sker i förhållande till medlemsantalet. Kundförsamlingens medlemsantal, dvs. grunden för fördelningen, är antalet medlemmar sista dagen av det kalenderår som föregår verksamhetsåret.



Beträffande fördelningen av uppgifter eftersträvas en så klar linje som möjligt om vilka kyrkobokföringens uppgifter är. Främst handlar det om registreringar och utlämnande av uppgifter,

bilaga B/§ 30.

Förvaltningsdirektörens förslag:

Gemensamma kyrkorådet föreslår att gemensamma kyrkofullmäktige

1. godkänner avtalet enligt vilket en församling som inte hör till samfälligheten kan ansluta sig till Karleby regioncentralregister,
2. befullmäktigar registerchefen och förvaltningsdirektören att underteckna med församlingen upprättat avtal om anslutning till regioncentralregistret.

Beslut: Punkterna 1 och 2 i förvaltningsdirektörens förslag godkändes enhälligt.

#### Gemensamma kyrkofullmäktige 23.4.2020 / § 18

Bilaga A/§ 18	avtal
Bilaga B/§ 18	fördelning av uppgifter

Gemensamma kyrkorådets förslag:

Gemensamma kyrkofullmäktige

1. godkänner avtalet enligt vilket en församling som inte hör till samfälligheten kan ansluta sig till Karleby regioncentralregister,
2. befullmäktigar registerchefen och förvaltningsdirektören att underteckna med församlingen upprättat avtal om anslutning till regioncentralregistret.

Beslut: Punkterna 1 och 2 i gemensamma kyrkorådets godkändes enhälligt.

#### **§ 19 / 2020**

#### **CORONAVIRUSPANDEMINS EFFEKTER**

Förvaltningsdirektören och ordföranden presenterar coronaviruspandemins effekter på verksamheten och ekonomin.

Förvaltningsdirektörens förslag:

Antecknas till kännedom.

Beslut: Förvaltningsdirektörens och ordförandens presentationer antecknades till kännedom.

## § 20 / 2020 BESVÄRSANVISNING

### FÖRBUD MOT ATT SÖKA ÄNDRING

<p><b>Grunderna för förbudet</b></p>	<p><b><u>Förbud mot att söka ändring vid beredning och verkställighet</u></b>          Över följande beslut är det enligt 24 kap. 5 § i kyrkolagen inte möjligt att anföra kyrkobesvär och enligt 5 § 1 mom. i förvaltningsprocesslagen inte möjligt att anföra förvaltningsbesvär, eftersom besluten endast gäller beredning eller verkställighet. Besvär enligt lagen om offentlig upphandling och koncession (1397/2016, upphandlingslagen) får inte anföras över ett beslut om offentlig upphandling, eftersom beslutet endast gäller beredning av upphandlingsförfarandet.</p> <p>Paragrafer i protokollet: 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 19, 20, 21</p>
	<p><b><u>Särskilda bestämmelser om förbud mot att söka ändring</u></b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Enligt 5 § 2 mom. i förvaltningsprocesslagen får beslut inte överklagas genom besvär.</li> <li>2. Enligt annan lag får beslut inte överklagas genom besvär.</li> <li>3. Med stöd av 24 kap. 8 a § 2 mom. i kyrkolagen får ändring inte sökas genom rättelseyrkande eller kyrkobesvär i ett upphandlingsbeslut, om ärendet hör till marknadsdomstolens behörighet. Ärendet hör till marknadsdomstolens behörighet om upphandlingens värde överstiger det tröskelvärde som anges i 25 § i upphandlingslagen<sup>1</sup>.</li> </ol> <p>Paragrafer i protokollet och grunderna för besvärsförbudet:</p>

### UPPHANDLINGSRÄTTELSE

<p><b>Inlämning av upphandlingsrättelse</b></p>	<p>En part som är missnöjd med den upphandlande enhetens beslut eller ett annat avgörande i upphandlingsförfarandet kan framställa en skriftlig upphandlingsrättelse till den upphandlande enheten (132–135 § i upphandlingslagen).</p> <p><b>Leveransadress</b>          Upphandlingsrättelsen ska sändas till den upphandlande enheten:          Karleby kyrkliga samfällighet          Västra Kyrkogatan 17, 67100 Karleby          kokkola@evl.fi</p> <p>Yrkande på upphandlingsrättelse ska framställas inom 14 dagar efter det att parten har fått del av den upphandlande enhetens beslut eller annat avgörande i upphandlingsförfarandet. Delgivningen anses ha skett den sjunde dagen efter att brevet skickades, om det inte visas att den har skett senare. Vid elektronisk delgivning anses parten ha fått del av beslutet den dag det elektroniska meddelandet står till mottagarens förfogande i dennes mottagarapparat på ett sådant sätt att meddelandet kan hanteras. Dagen då meddelandet skickats anses vara en sådan tidpunkt, om det inte ges en tillförlitlig redogörelse om att datakommunikationsförbindelserna inte har fungerat eller om en motsvarande omständighet, som har lett till att meddelandet har nått mottagaren vid en senare tidpunkt. Upphandlingsrättelsen ska vara framme senast den sista dagen för yrkande av rättelse inom kansliets öppettid. Upphandlingsrättelsen kan på eget ansvar skickas per post, genom bud eller elektroniskt.</p>
<p><b>Upphandlingsrättelsens innehåll</b></p>	<p>Av upphandlingsrättelsen ska framgå:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– namnet på den som yrkar på rättelse och den kontaktinformation som behövs för behandlingen av ärendet,</li> <li>– vilket beslut upphandlingsrättelsen gäller,</li> <li>– hurdan rättelse som yrkas,</li> <li>– på vilka grunder rättelse yrkas.</li> </ul> <p>Till upphandlingsrättelsen ska fogas de dokument som åberopas, om inte den upphandlande enheten redan har dessa till sitt förfogande.</p>

### BESVÄRSANVISNING

<p><b>Besvärsmyndighet och besvärstid</b></p>	<p><b><u>Kyrko- och förvaltningsbesvär</u></b>          Följande beslut kan överklagas genom skriftliga besvär.</p> <p><b>Besvärsmyndighet och kontaktinformation</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Norra-Finlands förvaltningsdomstol</b></li> </ul> <p>PB 189 (Isokatu 4), 90101 Uleåborg          pohjois-suomi.hao@oikeus.fi          fax 029 56 42841</p> <p>Besvär kan även lämnas in via förvaltnings- och specialdomstolarnas e-tjänst på adressen <a href="https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet">https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet</a>.</p>
---	---

<sup>1</sup> Tröskelvärdena för tillämpning av upphandlingslagen (moms 0 %): 60 000 euro (varor, tjänster och projekttävlingar), 150.000 euro (byggentreprenader), 400.000 euro (social- och hälsovårdstjänster) och 500.000 euro (koncessioner).

**Pöytäkirjan tarkastajien nimikirjaimet - Protokolljusterarnas initialer**

29.4.2020

	<p style="text-align: right;">Besvärstid</p> <p>Kyrkobesvär, paragrafer i protokollet: 17, 18 <span style="float: right;">30 dagar</span></p> <p>Förvaltningsbesvär, paragrafer i protokollet: <span style="float: right;">30 dagar</span></p> <p><b><u>Kyrkobesvär i ett underställningsärende</u></b> Följande beslut kan överklagas genom skriftliga besvär.</p> <p><b>Besvärmyndighet och kontaktinformation:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Domkapitlet i Uleåborg stift</b>, paragrafer i protokollet: <span style="float: right;">30 dagar</span></li> </ul> <p>PB 85 (Hallituskatu 3), 90101 Uleåborg oulu.tuomiokapituli@evl.fi</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Kyrkostyrelsen</b>, paragrafer i protokollet: <span style="float: right;">30 dagar</span></li> </ul> <p>PB 210 (Södra kajen 8), 00131 Helsingfors kyrkostyrelsen@evl.fi fax 09 1802 350</p>
<b>Beräkning av tiden för ändrings-sökande</b>	<p>Besvärstid och tid för rättelseyrkande räknas från den dag vederbörande har fått del av beslutet, denna dag undantaget. Om inte annat visas anses en part ha fått del av beslutet sju dagar efter att brevet postades, vid den tid mottagningsbeviset visar eller vid den tid som antecknats på ett separat intyg över delfående. Vid elektronisk delgivning anses parten ha fått del av beslutet den tredje dagen efter att meddelandet skickades.</p>
	<p><b>Besvär hos marknadsdomstolen</b> Besvär ska lämnas in skriftligen inom 14 dagar från det att anbudssökanden eller anbudsgivaren i fråga delgetts upphandlingsbeslutet jämte besväransvisning.</p> <p>Om den upphandlande enheten efter upphandlingsbeslutet har ingått ett upphandlings- eller koncessionsavtal med stöd av 130 § 1 eller 3 punkten i upphandlingslagen utan att iakttä väntetiden, ska besväret anföras inom 30 dagar från det att anbudsgivaren har delgetts beslutet jämte besväransvisning.</p> <p>Besvär hos marknadsdomstolen ska anföras senast inom sex månader från det att upphandlingsbeslutet fattats i det fall att anbudssökanden eller anbudsgivaren har delgetts upphandlingsbeslutet jämte besväransvisning och beslutet eller besväransvisningen har varit väsentligen bristfälliga.</p> <p>En anbudssökande eller anbudsgivare anses ha fått del av ett beslut den sjunde dagen efter det att brevet sändes, om det inte visas att delgivningen skett senare. Vid elektronisk delgivning anses parten ha fått del av beslutet den dag det elektroniska meddelandet står till mottagarens förfogande i dennes mottagarapparat på ett sådant sätt att meddelandet kan hanteras. Dagen då meddelandet skickades anses vara en sådan tidpunkt, om det inte ges en tillförlitlig redogörelse om att datakommunikationsförbindelserna inte har fungerat eller om en motsvarande omständighet, som har lett till att meddelandet har nått mottagaren vid en senare tidpunkt.</p> <p>Den som söker ändring i ett upphandlingsärende ska dessutom skriftligt underrätta den upphandlande enheten om att ärendet förs till marknadsdomstolen. Den upphandlande enheten ska underrättas på den adress som enheten uppgett senast när besvären om upphandlingen lämnas till marknadsdomstolen. Den upphandlande enhetens kontaktinformation anges ovan vid informationen om upphandlingsrättelse.</p> <p><b>Marknadsdomstolens kontaktinformation</b></p> <p>Besvären ska tillställas marknadsdomstolen på adressen:</p> <p>Banbyggarvägen 5, 00520 Helsingfors markkinaoikeus@oikeus.fi fax 029 56 43314</p> <p>Besvär kan även lämnas in via förvaltnings- och specialdomstolarnas e-tjänst på adressen <a href="https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet">https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet</a>.</p>
<b>Besvärsskrift</b>	<p>I besvärsskriften ska anges:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– vem som anför besvär, namn och hemort,</li> <li>– postadress och telefonnummer samt andra nödvändiga kontaktuppgifter,</li> <li>– e-postadress, om besvärmyndighetens beslut kan delges elektroniskt,</li> <li>– vilket beslut man söker ändring i,</li> <li>– på vilka punkter man söker ändring i beslutet och vilka ändringar som yrkas,</li> <li>– på vilka grunder ändring söks.</li> </ul> <p>Besvärsskriften ska undertecknas av den som anför besvär, av en laglig företrädare eller av ett ombud. Om talan förs av en laglig företrädare eller ett ombud, eller om besvärsskriften avfattats av någon annan person, ska även denna persons namn och hemort uppges i besvärsskriften.</p>

	<p>Till besvärsskriften <u>ska fogas</u>:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– det beslut man söker ändring i, i original eller kopia,</li> <li>– ett intyg över vilken dag beslutet har delgetts eller en annan utredning över när besvärstiden börjat,</li> <li>– handlingar som åberopas till stöd för yrkandet, om inte dessa redan tidigare har lämnats till myndigheten.</li> </ul> <p>Ett ombud som inte är advokat eller offentligt rättsbiträde ska bifoga en fullmakt till besvärsskriften.</p> <p>En upphandlande enhets beslut eller annat avgörande i upphandlingsförfarandet som påverkar den anbudssökandes eller anbudsgivarens ställning kan enligt upphandlingslagen överklagas genom besvär hos marknadsdomstolen. Besvär hos marknadsdomstolen kan inte anföras över ett sådant beslut eller annat avgörande av den upphandlande enheten som gäller 1) enbart beredning av ett upphandlingsförfarande, 2) att upphandlingskontraktet inte delas upp i olika delar med stöd av 75 § i upphandlingslagen eller 3) att som grund för valet av det ekonomiskt mest fördelaktiga anbudet i enlighet med 93 § i upphandlingslagen används enbart lägsta pris eller kostnader. Ärendet kan föras till marknadsdomstolen om upphandlingens värde överstiger det tröskelvärde som anges i 25 § i upphandlingslagen.</p>
<b>Inlämning av besvär</b>	<p>Besvärshandlingarna ska inom besvärstiden lämnas in till den besvärsmyndighet som anges i beslutet. Besvärshandlingarna kan på eget ansvar sändas per post, genom bud eller elektroniskt. Handlingarna ska postas i så god tid att de hinner fram innan postorexpeditionen stänger den sista dagen av besvärstiden.</p>
<b>Rättegångsavgift</b>	<p>Enligt 2 § i lagen om domstolsavgifter (1455/2015) tas en rättegångsavgift ut av den som anför besvär, om inte något annat följer av lagens 5, 7, 8 eller 9 §. Rättegångsavgiften vid förvaltningsdomstolen är 260 euro och 2.050 euro vid marknadsdomstolen. Behandlingsavgiften vid marknadsdomstolen är emellertid 4.100 euro om värdet av upphandlingen är minst 1 miljoner euro och 6.140 euro om värdet av upphandlingen är minst 10 miljoner euro.</p>

## § 21 / 2020

### MÖTETS AVSLUTANDE

Ordföranden avslutade mötet kl. 19.40.

På mötets vägnar

Försäkrar

Jukka Paananen  
ordförande

Susanna Herlevi  
protokollförare

Vi har granskat protokollet 29.4.2020.

Pentti Hyyppä

Sonja Smedjebacka